

**Zeitschrift:** Der Traktor : schweizerische Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen = Le tracteur : organe suisse pour le matériel de culture mécanique

**Herausgeber:** Schweizerischer Traktorverband

**Band:** 17 (1955)

**Heft:** 8

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

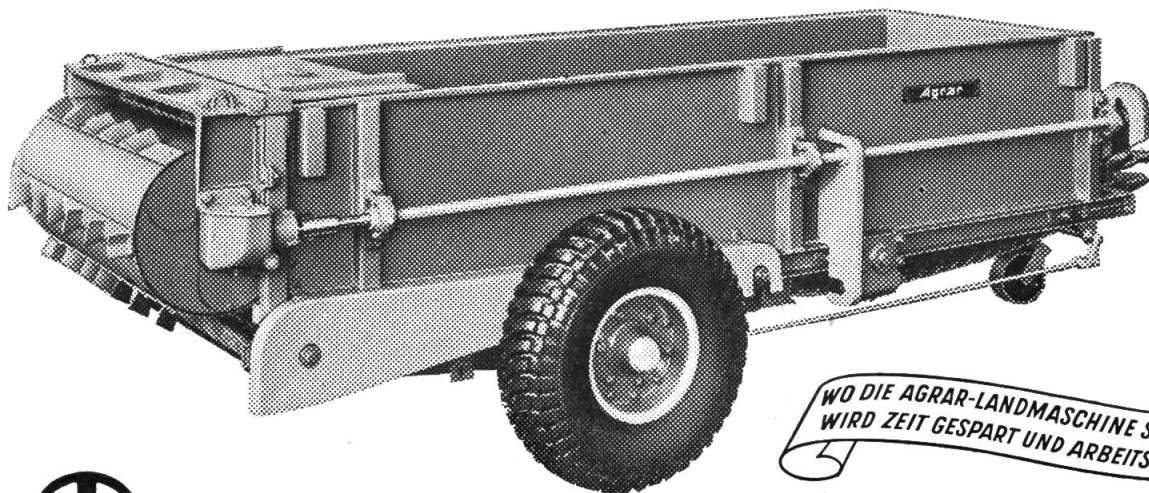
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



## Mistzettmaschine „AGRAR“ für Zapfwellenantrieb

Immer mehr Landwirte interessieren sich für die patentierte Mistzettmaschine «Agrar» und immer grösser wird ihre Nachfrage, weil sie folgende Vorteile bietet:

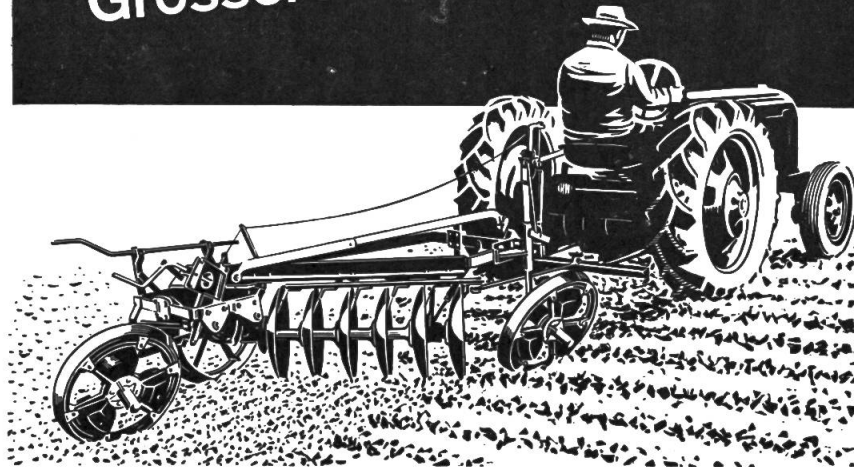
- Grösste Leistung, daher enormer Zeitgewinn und grössere Unabhängigkeit von fremden Arbeitskräften.
- Bessere Verwertung des Stallmistes durch die bisher unbekannt feine, regelmässige Ausstreuerung.
- 5 verschiedene Streudichten, während der Arbeit vom Traktorsitz aus regulierbar.
- Unabhängiger Antrieb vom Förderband und von der Trommel, daher exakteres Arbeiten und Verminderung der Unfallgefahr.
- Niedere Bauart, daher müheloses Aufladen des Mistes und tiefliegender Schwerpunkt, so dass auch im Hügelland einwandfreie Zettarbeit geleistet werden kann.
- Erprobtes bewährtes Schweizerfabrikat, mit Kugellagerung, grossdimensionierte Pneus, die auch bei nasser Witterung Landschaden vermeiden.
- **Die Maschine ist in kombinierter Ausführung auch als Traktoranhänger lieferbar.**

Der «Agrar»-Mistzetter ist vom IMA geprüft und auf Grund ausgedehnter Erfahrungen und in enger Verbindung mit der Landwirtschaft für unsere Verhältnisse entwickelt und geschaffen worden. Es lohnt sich, diese Maschine und ihre Vorteile zu prüfen. Verlangen Sie bitte Prospekte und Referenzen.

**Fabrik landw. Maschinen A.G., WIL (SG)**

Telephon (073) 6 01 21

# Grössere Acker-Erträge!

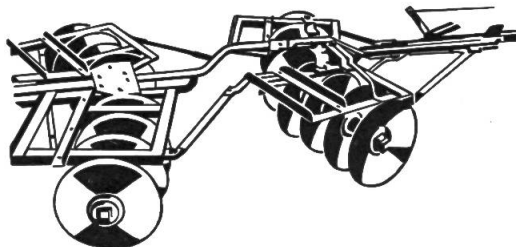


## McCORMICK INTERNATIONAL SCHEIBENSCHÄLPFLUG 20-E

— ein leicht laufendes Modell für Traktor- und Pferdezug. Schält, eggt und zerkleinert in einem Gang. Die Schältiefe ist regulierbar. Verlangen Sie illustrierten Prospekt und Preisofferte.

## SCHEIBENEGGE McCORMICK INTERNATIONAL

Modell 9-A für Traktorzug wird mit dem härtesten und steinigsten Boden fertig. Diese Scheibenegge lockert die Erde gründlich, zerkleinert und wendet sie. Ideal, um Stoppelfelder zu schälen. Jede Scheibe wird beim Arbeiten fortwährend geschärft und gereinigt. Schrägeinstellung vom Traktorsitz aus.



**International Harvester Company AG.**  
Zürich, Hohlstrasse 100, Tel.: (051) 23 57 40

McCORMICK INTERNATIONAL TRAKTOREN UND LANDMASCHINEN  
INTERNATIONAL LASTWAGEN — INTERNATIONAL HARVESTER  
KÜHLSCHRÄNKE UND KÜHLTRUHEN  
INTERNATIONAL INDUSTRIE- UND BAUMASCHINEN

An INTERNATIONAL HARVESTER COMPANY AG.,  
Postfach, Zürich 26

Senden Sie mir gratis und unverbindlich Prospekt und Preisliste über Scheibeneggen und Scheibenschälplüge.

Name : .....

Adresse : .....

G